

*Karen Lovvik
Vancouver B.C. 1947*

SOUVENIR

PROGRAM



Pacific

Coast

NORWEGIAN SINGERS' ASSN.

38th ANNUAL SANGERFEST

Vancouver, B.C.



JULY 3 · 4 · 5 · 6 - 1947



GUNNAR A. ABBORS

TENOR

Now on concert tour in FINLAND

AND STAFF OF HASTINGS
BAKERY

Welcomes

The Pacific Coast Singers

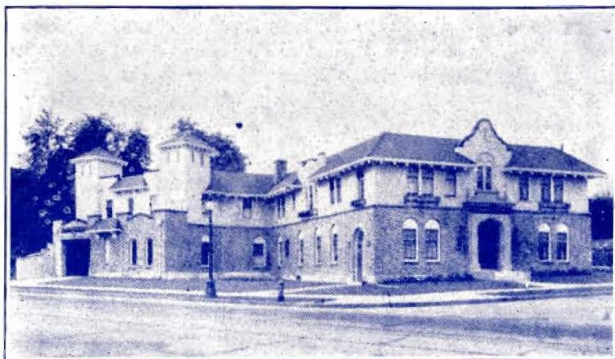
SANGERFEST

to

VANCOUVER, B.C., CANADA

Sangerfanan Ater Hojes
Up Mot Himlens Blaa Salar

Mount Pleasant Undertaking Co.
Limited



Kingsway and Eleventh Avenue
Vancouver, B.C.
Telephone FAirmont 0058

DONORS: JUNE 15, 1976
HARLEN H. & HANS D. SORVIK, SEATTLE, WASHINGTON



HIS WORSHIP
SENATOR THE HON. G. G. McGEER, ESQ., K.C.
MAYOR

Vancouver is delighted to welcome the 38th Annual Sangerfest of the Pacific Coast Norwegian Singers' Association, which will be held July 3rd to 6th.

Our citizens are pleased to have these singers here from every section of the Pacific Coast—from California to British Columbia—not only because they desire to encourage the cultural arts, but because they have pleasant memories of a similar Sangerfest held under the same auspices here some years previous to the last war.

And, more important than these things, Vancouver is proud to boast among its citizenry many persons of Norwegian origin who have played important roles in the commercial, industrial and cultural development of the City.

Now that the war, so far as the actual fighting is concerned, is finished, we like to remember the valorous part played on the side of the United Nations by the people of Norway, from whence have sprung most of those who will take part in the forthcoming Sangerfest.

The aldermen of our City join with me in extending to this 38th Annual Sangerfest a hearty and happy welcome, and we all hope that it will be another really successful occasion, and we trust that all coming to participate in this event will enjoy their stay in our City By-The-Mountains-On-The-Sea.

(Signed) G. G. McGEER,

Mayor of Vancouver.

History in Song

One of the most valuable cultural assets intrusted to any nation is its musical life. Music and song is considered indispensable in the mental development of a nation. A singing people is a happy people, and furthermore, song and music is perhaps equally important as a disperser of gloom and sorrow, which was proven during the occupation of Norway.

The Land of the Midnight Sun has always been a singing nation. They sang in harmony from the time of the Vikings, and to this day Norwegian Choruses are known in large parts of the world for their ability to sing without music accompaniment.

With this tradition it is no wonder that the Norsemen are still in the forefront, both as music lovers, composers and performers. Singing, and Male Chorus singing in particular, have a broad place in their daily musical life.

Virtually every little community has its singing societies and great Sangerfests with massed Choruses numbered up to 6000 men are realities.

Immortal composers like Grieg, Reissiger, Borg, Sinding, Kjerulf, Nordraak and many others have given us male chorus compositions that rightfully belong among the finest the world has produced in this form of music.

Such tradition and musical environment have developed in the Norwegian people a high sense of musical appreciation. This musical heritage they have brought with them to America. In this land of their choice, they have contributed ably to America's great musical progress.

Wherever Norwegians have settled in America, Norwegian Male Choruses are to be found, and on the Pacific Coast some have been in existence since pioneer days. To further organize these groups, representatives were sent to Seattle in 1902 chiefly through the effort of Mr. F. A. Tomte of Portland, Oregon, and at that meeting "The Pacific Coast Norwegian Singers' Association" was founded. The first Sangerfest was held in Everett, Washington, in 1903, and since then annual Sangerfests have been held in the cities and towns on the coast. This is the Thirty-eighth Sangerfest of the Association and the third held in the City of Vancouver.

PACIFIC COAST NORWEGIAN SINGERS' ASSOCIATION

38TH ANNUAL SANGERFEST

July 3rd, 4th, 5th, 6th, 1947
Vancouver, British Columbia

OFFICERS

HENRY RINGMAN
Director-in-Chief
Everett, Washington
HERCULES WORSOE
Assistant Director
Vancouver, B.C.
TORLEIF HOLAND
President
Vancouver, B.C.
ARILD DALSVAAG
Corresponding Secretary
Vancouver, B.C.
JEROME SANDVIG
Recording Secretary
Seattle, Wash.
OLAV BOEN
Treasurer
Seattle, Washington
TORVALD TJORHOM
First Vice-President
Vancouver, B.C.
DAVID WESTBY
Second Vice-President
Portland, Oregon
HANS DEVICK
Third Vice-President
Los Angeles, California
HANS THORSEN
Fourth Vice-President
Portland, Oregon
EMIL ENGER
Fifth Vice-President
Everett, Washington
MICHAEL BIRKELAND
Sixth Vice-President
Vancouver, B.C.
MELVIN SYLLIAASEN
Grand Marshal
Seattle, Washington

SANGERFEST SCHEDULE

THURSDAY, JULY 3rd

- 12 Noon and thereafter, Registration of Singers, their Ladies and Visitors at Headquarters, 828 East Hastings (Hastings Auditorium).
8:15 p.m.—Reception, Programme, Refreshments and Dancing.

FRIDAY, JULY 4th

- 9:30 a.m.—Rehearsal at Headquarters.
12 Noon—Luncheon served at Headquarters by the Ladies Auxiliary, to Singers, their Ladies and Visitors.
Sightseeing trip for the Ladies leaving Headquarters after luncheon.
2:00 p.m.—Rehearsal at Exhibition Gardens, Hastings Park.
8:15 p.m.—GRAND CONCERT, Exhibition Gardens, Hastings Park.
10:00 p.m.—Grand Ball at Headquarters.

SATURDAY, JULY 5th

- 10:00 a.m.—Business Meeting at Headquarters.
6:00 p.m.—Banquet, Stunts and Entertainment at Banquet Room (1st Floor) Hotel Vancouver.

SUNDAY, JULY 6th

- 9:30 a.m.—Norway Chorus Breakfast at Palm Room, Piccadilly Cafe, 834 Granville St.

Members Pacific Coast Norwegian Singers' Association

Norwegian Male Chorus, Los Angeles, California.
Norsemen's Glee Club, Los Angeles, California.
Normanna Glee Club, Oakland, California.
Norwegian Singing Society, San Francisco, California.
Norwegian Glee Club, Portland, Oregon.
Larken Singing Society, Astoria, Oregon.
Grieg Male Chorus, Grays Harbor, Washington.
Normanna Male Chorus, Tacoma, Washington.
Norwegian Male Chorus, Seattle, Washington.
Norwegian Male Chorus, Everett, Washington.
Bellingham Male Chorus, Bellingham, Washington.
Norwegian Male Chorus, Vancouver, British Columbia.

Record of Sangerfests

1. Everett	1903	14. Tacoma	1919	26. Everett	1933
2. Seattle	1904	15. Grays Harbor	1920	27. Vancouver	1934
3. Portland	1905	16. Astoria	1921	28. Bellingham	1935
4. Tacoma	1906	17. Everett	1922	29. Seattle	1936
5. Astoria	1907	18. Edison Bellingham	1923	30. Portland	1937
6. Seattle	1909	19. Seattle	1924	31. San Francisco	1939
7. Eureka	1910	20. Portland	1925	32. Tacoma	1940
8. Everett	1912	21. Tacoma	1926	33. Grays Harbor	1941
9. Spokane	1913	22. Vancouver	1927	34. Everett	1942
10. San Francisco	1915	23. San Francisco	1928	35. Seattle	1944
11. Bellingham	1916	24. Astoria	1929	36. Tacoma	1945
12. Seattle	1917	25. Grays Harbor	1931	37. Portland	1946
13. Portland	1918				

SANGERFEST COMMITTEES

EXECUTIVE

T. Holand, Chairman
A. Dalsvaag, Secretary
H. Hagen, Treasurer
T. Tjorhom
M. Birkeland
H. Worsoe
J. Strom
P. Johansen
E. Floe
A. Christenson
S. Edvartsen

FINANCE

T. Tjorhom, Chairman
H. Skogly
O. Sveen
G. F. Gislason
A. Dalsvaag
T. Holand
H. Hagen

MUSIC

H. Worsoe, Chairman
P. Johansen
T. Holand

REGISTRATION AND RECEPTION

A. Dalsvaag, Chairman
R. Lund
M. Grassest
P. Johansen
G. Lund

HOTELS AND AUTO COURTS

S. Edvartsen, Chairman
G. F. Gislason
T. Rekdal
T. Holand

PROGRAMME AND PUBLICITY

G. F. Gislason, Chairman
T. Rekdal
P. Johansen
H. Worsoe
A. Dalsvaag
T. Holand
T. Ingemorsen

TRANSPORTATION

B. Buttedahl, Chairman
A. Frick
H. Orre

HALLS, AUDITORIUM AND STAGE

J. Strom, Chairman
T. Tjorhom
O. Myrhaug
E. A. Olsen
E. Floe
T. Froseth
M. Grassest
H. Skogly
T. Green
H. Hagen
A. Christenson
T. Wenn
R. Norrberg

TICKETS

M. Birkeland
T. Tjorhom
B. Buttedahl
R. Torp
O. Nyfeldt

REFRESHMENTS

O. Sveen, Chairman
E. Cleven
A. Magnuson
B. Tenfjord
E. Arnason
O. Moan
R. Hansen

BANQUET

T. Holand, Chairman
T. Froseth
E. Plambeck
G. Dahl
O. Pederson

NORWAY CHORUS BREAKFAST

T. Holand
T. Tjorhom

SONS OF NORWAY

SLEIPNER LODGE NO. 8

828 East Hastings St.

Vancouver, B.C.

Extends Greetings

to Members and Friends of

Pacific Coast Norwegian Singers' Association

The Order Sons of Norway

Offers Greater Value in Life Insurance

And SLEIPNER LODGE No. 8

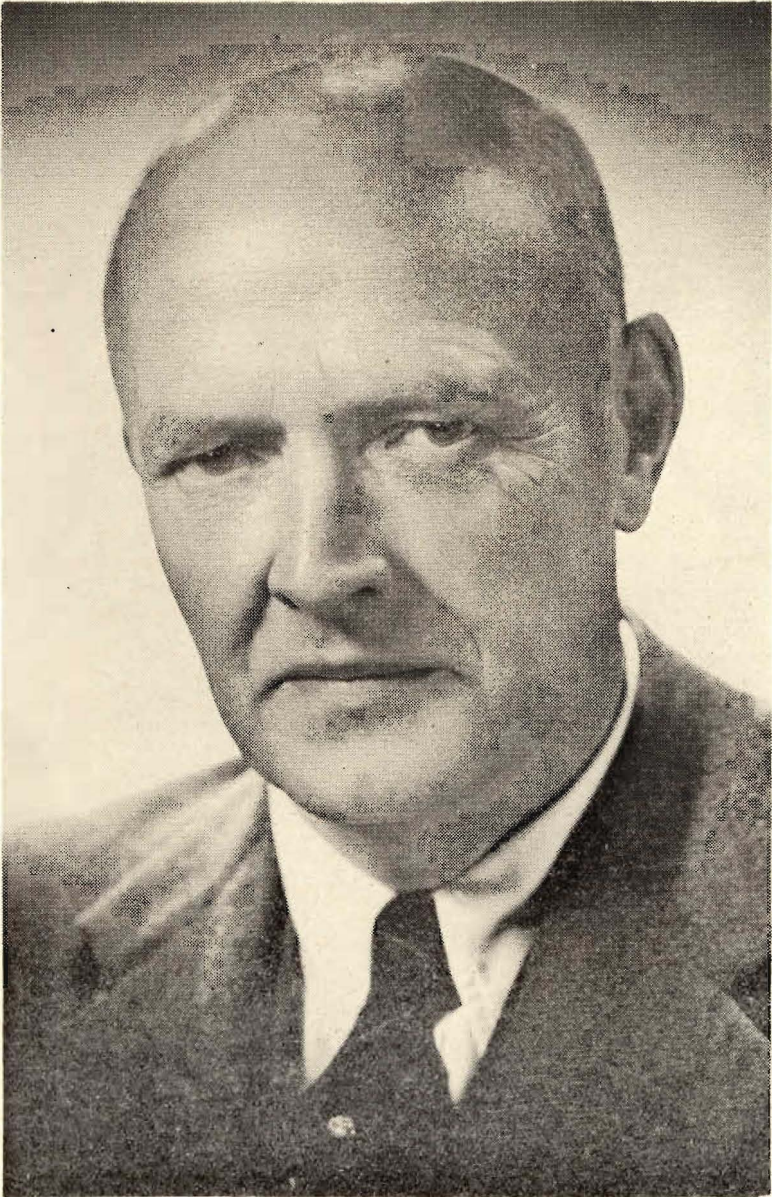
Pays More in Case of Sickness or Accident

Meets First and Third Thursday of the Month

at Hastings Auditorium



HENRY RINGMAN, Director-in-Chief



HERCULES WORSOE, Assistant Director



NORMA RINGMAN, Soprano



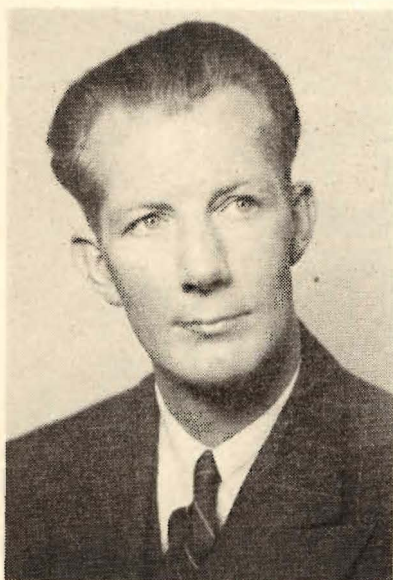
TORLEIF HOLAND
President



TORVALD TJORHOM,
First Vice-President



ARILD DALSSVAAG
Corresponding Secretary



JOHN CHRISTENSEN
Baritone



THE NORWEGIAN MALE CHORUS
OF LOS ANGELES, CALIFORNIA



1947

1949



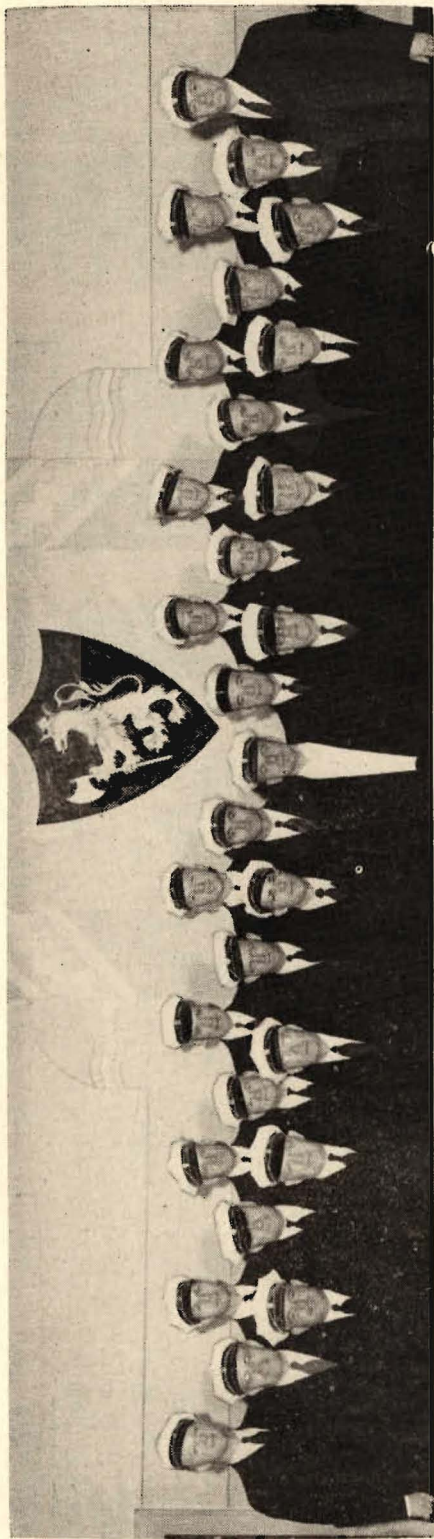
NORWEGIAN MALE CHORUS, Los Angeles, California



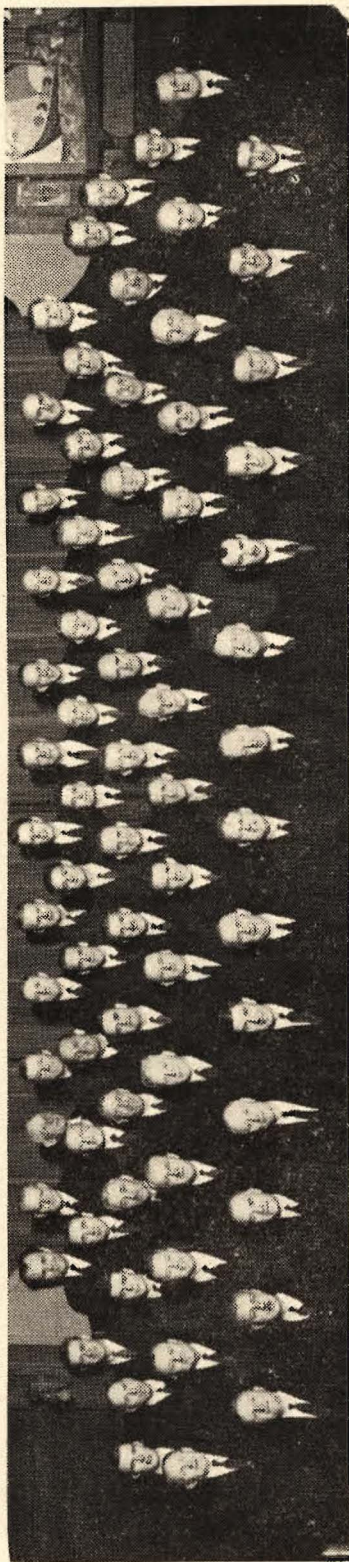
NORWEGIAN SINGING SOCIETY, San Francisco, California



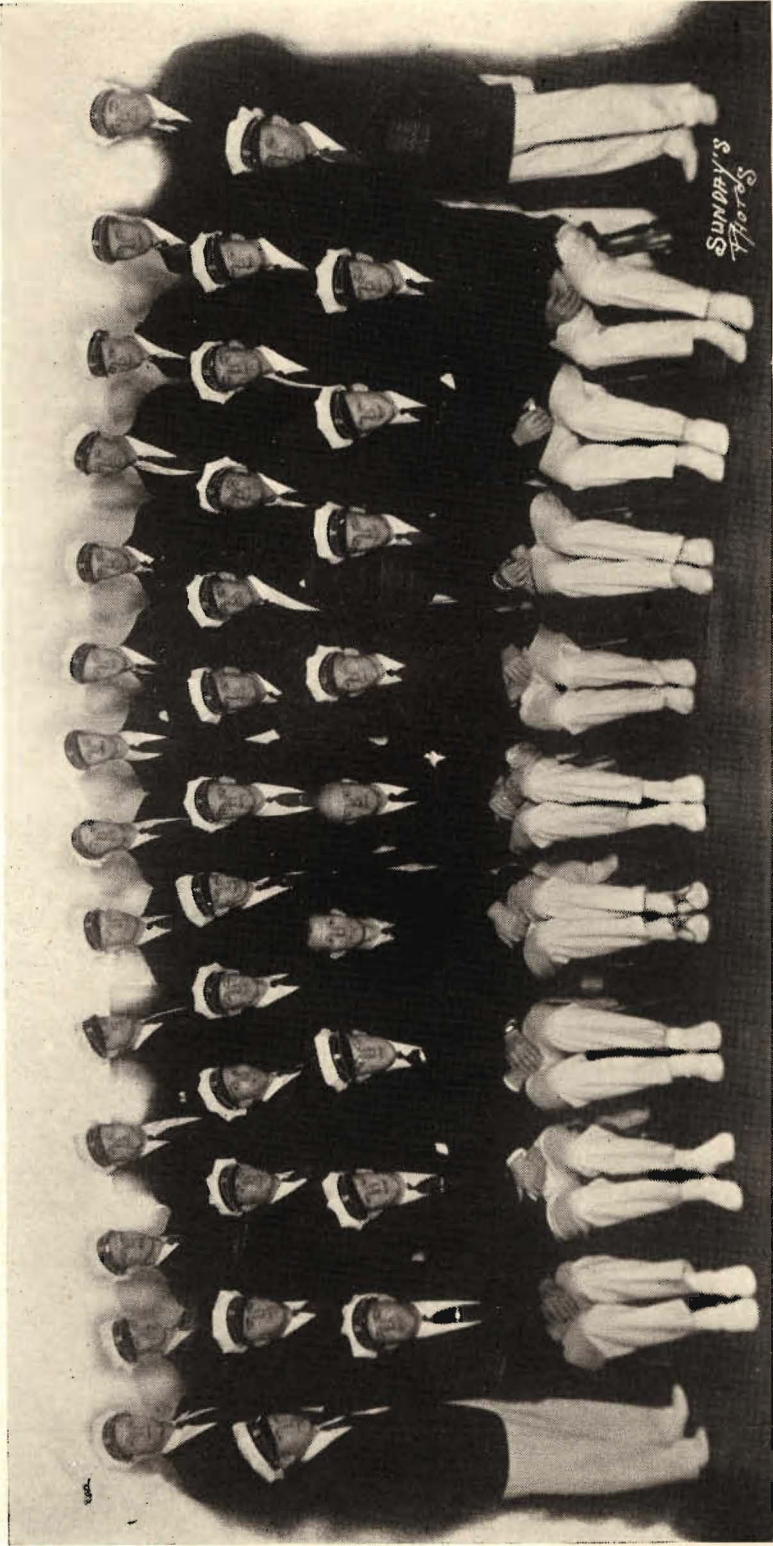
NORWEGIAN GLEE CLUB, Portland, Oregon



NORMANNA MALE CHORUS, Tacoma, Washington



NORWEGIAN MALE CHORUS, Seattle, Washington



NORWEGIAN MALE CHORUS, Vancouver, British Columbia



LADIES' AUXILIARY of the Norwegian Male Chorus,
Vancouver, B. C.

HENRY RINGMAN
Director-in-Chief

HERCULES WORSOE
Assistant Director

NORMA ABERNETHY
Accompanist

NORMA RINGMAN
Soprano Soloist

JOHN CHRISTENSEN
Baritone Soloist

JENS HANSEN
Tenor Soloist

FESTIVAL PROGRAMME

GRAND CONCERT

Friday, July 4th, 8:15

O Canada	Arr. by Malmin
Star Spangled Banner	Smith
Ja Vi Elsker	Nordraak
Sangerhilsen	Grieg

Grand Chorus

Orpheus With His Lute	R. Vaughan Williams
Three Folk Songs of the British Isles	Arr. Benjamin-Britten
O Can Ye Sew Cushions	
Oliver Cromwell	
The Ash Grove	
Aria, "Voi lo sapete" from	
Cavalleria Rusticana	Mascagni

Norma Ringman—Soloist

Winter Song	Bullard
Summer Evening	Finnish Folk Song

Jens Hansen—Soloist

Uti Vaar Hage	Alfven
Vestanveir	Paulus

John Christensen—Soloist
Grand Chorus

Prelude A Minor Debussy
Romance Sibelius
The Scissors-Grinder David Guion

Norma Abernethy—Piano Soloist

Song of the Jolly Rodger Candish
Sweet and Low Barnby
Morgon Sang Gade
Norronna Kvadet Grieg

Jens Hansen—Soloist
Grand Chorus

Til Norge Grieg
God Morgen Grieg
Ved Rundarne Grieg
En Drom Grieg

Norma Ringman—Soloist

Kentucky Babe Giebel

Jens Hansen—Soloist

Min Deiligste Tanke Grieg
Baadn Laat Grieg

Peter Lilos—Soloist

Ländkjending Grieg

John Christensen—Soloist
Grand Chorus

GOD SAVE THE KING

Audience and Grand Chorus



NORMA ABERNETHY, Pianist



M. H. CLAUSEN P. G. VIKDAL C. H. JESDAHL EMIL ENGER O. C. L.



NORMAN HEGLUND OLAF STRAND ROY KVANONES HENRY W.



ROBERT LAABACH BREDE BERG HENRY CARLSON OTTO SKAUG JOHN R.



JOHN MOE A. ANDERSON E. M. HOLM P. PETERSEN N. PET



T. KNUtSEN N. BRODLAND OLAF HYLAND L. LARSON



ERSON C.H. LANGLAND OLAF SKAUG ANDREW ALNE B. FALKENBERG



INGMAN J. M. TEXDAHL WM. HOLTHE JACOB NESTBY



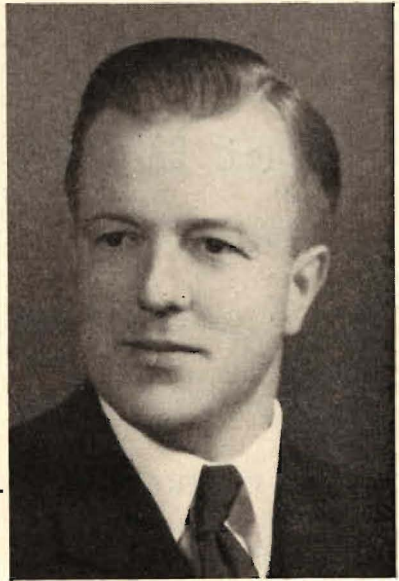
OGNAN ALBERT KILMO G. GUTTORMSEN WALTER NESS S. STENDSEN



ERSEN C.H. GUNDERSON M. OSTRO ALBERT SATRUM ALBERT OLAUSON



ERSEN THOMAS PETER BJØRGEN ANDREW BJØRGEN J. GILBERTSON



JENS HANSEN, Tenor



EXPRESS SERVICE

FREIGHT • REFRIGERATION • PASSENGERS

Regular Monthly Sailings

Fred. Olsen Line

PACIFIC COAST

TO

UNITED KINGDOM

AND

NORWAY

ANGLO CANADIAN SHIPPING COMPANY LIMITED

BRITISH COLUMBIA AGENTS

1330 Marine Bldg.

Vancouver, B.C.

Phone MA. 4221

FRED. OLSEN LINE AGENCY, LIMITED

PACIFIC COAST GENERAL AGENTS

241 California St.

San Francisco, Calif.

Phone EX. 2261

INTERNATIONAL SHIPPING COMPANY, INC.

PUGET SOUND AGENTS

Arctic Bldg.

Seattle, Wash.

Phone Senica 1676

H. A. BORGERSON LIMITED

Wholesale Merchants

Specializing in

Ship, Fishing, Industrial and Maintenance

Supplies

41 Alexander St.

Vancouver, B.C.

JOHNSON LINE

(Rederiaktiebolaget Nordstjernen, Stockholm)

MONTHLY SAILINGS

New 17-Knot Motor Ships

Modern Facilities for Dry, Fluid and Frozen Cargo

Luxurious Accommodations for Passengers

C. Gardner Johnson Limited

991 Hastings St. W., Vancouver, B.C.

Telephone PAcific 7271

Greetings

**PACIFIC COAST
NORWEGIAN
SINGERS'
ASSOCIATION**



**THE BREWING INDUSTRY
OF
BRITISH COLUMBIA**

Collier's Ltd.

CHEVROLET • OLDSMOBILE

MAPLE LEAF TRUCKS

Georgia at Homer, Vancouver, B. C.

Telephone PAcific 2311

Phone KErrisdale 0062

The Kerrisdale Hardware

SHELF AND HEAVY HARDWARE

SPORTING GOODS

PAINTS

OIL

GLASS

HOUSEHOLD APPLIANCES

"If it's Hardware—we have it"

2118-20 W. 41st Ave.,

C. ISAACSON, Prop.

VANCOUVER, B.C.

ELECTRICAL

RANGE, REFRIGERATOR, FIXTURE AND HOUSE
INSTALLATIONS

J. Gaupseth

FAirmont 6535L

1136 E. Broadway

FREE ESTIMATES

JOHNSON'S FURNITURE STORE

WHERE YOU GET MORE VALUE PER DOLLAR

A COMPLETE LINE OF

HOME FURNISHINGS

Phone FAir. 0265

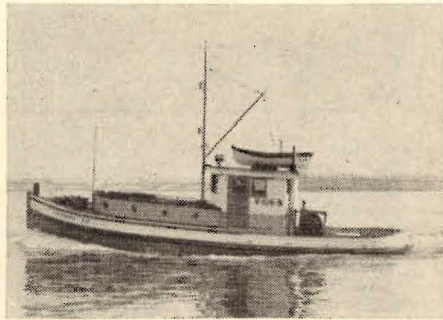
2331 Main St., Vancouver, B.C.



M/V "TWIN ISLES"



M/V "THERESA"



M/V "VICTORY XII"

Harbour Boatyards Limited

BUILDERS & REPAIRERS

Tugs, Launches, Yachts, Fishing-Boats, Etc.

Machinists - 2 Marine Ways, 1 Inside

Phone HASTINGS 3706

3015 Wall Street

Vancouver, B.C.

P. STORNESS - Res. Phone GLENBURN 0829-R

FRAM SANGER NU FRAM

Compliments of

An-dresen's Bakery

5753 Victoria Drive

Vancouver, B.C.

Compliments of **SPENCER'S**



Stores in Vancouver,
New Westminster,
Victoria, Chilliwack,
Duncan and Courtenay

**DAVID SPENCER
LIMITED**

GOD VASKERI TJENESTE

Good Laundry and Dry Cleaning Service

NELSON'S

DRY CLEANERS • LAUNDERERS • DYERS

Home of Union made Clothing and Friendly Service

ESTABLISHED OVER 50 YEARS

45 East
Hastings St.



Vancouver,
B.C.

Vancouver's Largest Exclusive Men's Wear Store

Compliments of:

All

WHITE LUNCH RESTAURANTS

and

CLANCY'S COFFEE SHOP

At 439 Granville St.

Vancouver, B.C.

Compliments

to the

Pacific Coast Norwegian Singers' Association

THE SWEDISH PRESS

Weekly Newspaper

Subscription Price:

In Canada \$2.00

U.S. and Scandinavia \$2.50

427 Hamilton Street

Vancouver, B.C.

GREETINGS
Pacific Coast
Norwegian Singers' Association

En Hyggelig Sangerfest

From the makers of



Work Garments

Sport Clothing

Venetian Blinds

Tents and Awnings

Flags and Bunting

Garden & Camp Equipment

JONES
TENT & AWNING LIMITED

43 W. Hastings St.

Vancouver, B.C.

WELCOME TO

NORWEGIAN VISITING SINGERS

Nelson Bros. Fisheries
LIMITED

Vancouver

British Columbia

READ - - - SUBSCRIBE - - - ADVERTISE

NORSK NYTT

(NORSE NEWS)

NEWSPAPER FOR NORWEGIANS

\$1.50 yearly

To Norway \$2.00 yearly

Send your relatives in Norway this Greeting from British Columbia

NORSK NYTT

(Norse News)

JULIUS A. LARSEN

Business Manager
148 East 13th St.
North Vancouver

THORVALD A. LARSEN

Editor
207 Clinton Place
New Westminster

COMPLIMENTS OF

BIRKELAND BROS.

Manufacturers of Woollen Batts

"TURN WASTE TO VALUE"

3573 Main Street

Telephone FA. 4945L

Book Now

for that Christmas or Spring 1948 Trip to Europe

International Travel Service

Hercules Worsoe

Yorkshire Building

525 Seymour Street

Vancouver, B.C.

Telephone TAtlow 1030

GREETINGS from

LOS ANGELES
CALIFORNIA

CARL M. GUNDERSON

The Western Cut Rate Department Store

225-227 South Broadway

MI. 5049

MA. 5046

JOHN LAND

PAINTING CONTRACTOR

FAirmont 5096M

119 East 28th Ave.

Vancouver, B.C.

P. A. CHRISTENSEN

WOODEN SOLE SHOE FACTORY

740 East Hastings Street

Phone HAstings 0241

Vancouver

"THE HEALTH SHOES"

Greetings

PACIFIC COAST NORWEGIAN SINGERS

Remembering our many happy sojourns to the
Sangerfests across the border

Mr. and Mrs. Einar Plambeck and Family

EMPIRE SHIPPING COMPANY LIMITED

Steamship Operators, Agents, Brokers
and Chartering Brokers

EMPIRE HOUSE

966 West Hastings

Vancouver, Canada

Roselawn Funeral Directors

G. H. Armstrong, Mgr.

Commercial at Broadway — 1669 Broadway East

FA. 3010

Associated with

Armstrong & Company

Funeral Directors

Est. 1912

304 Dunlevy Ave.

HA. 0141

Wilfro Manufacturing Co. Ltd.

"TOOL AND DIE MAKERS"

GENERAL MACHINE SHOP & PRODUCTION WORK

PHONE: HAstings 1216

880 CLARKE DRIVE

VELKOMMEN NORSKE SANGERE

B. W. GREER & SON (1947) LIMITED

Agents for

FRUIT EXPRESS LINE

Oslo

Fast Refrigerator

Passenger Service

Pacific Coast

United Kingdom

Continent

Compliments of

Dr. Margaret Forster Sylling

Physician and Surgeon

Official Examining Surgeon for Sleipner Lodge No. 8, Sons of Norway

Residence and Office: 3592 Dunbar St.

Telephone BAyview 7933

COMPLIMENTS OF

LAKES LTD.

The Home of Better Heating

Specializing in Air-Conditioning

Furnace Repairs

Smokeproof Furnaces

1029 Commercial Drive

HAstings 2250

For Quality Floor Work

FLOOR LAYING

SANDING

FINISHING

REFINISHING

MATHIAS OLSEN

LINOLEUM LAID AND POLISHED

FREE ESTIMATES

WORK GUARANTEED

DExter 1480

3064 East 13th Ave.

Vancouver, B.C.

Compliments of

DINGWALL COTTS & CO. LTD.

Steamship Agents

486 Howe Street

Vancouver, B.C.

Greetings and Sincere Best Wishes
to our Brother-Singers
who are striving so faithfully to keep alive
beautiful Scandinavian songs and music.

THE BELLMAN MALE CHORUS

Vancouver, B.C.

SUPPORTERS OF THE SANGERFEST FINANCE COMMITTEE

Kelly Douglas Co. Ltd.

Forst's Ltd., 2540 East Hastings St.

Braggs Limited, 2435 East Hastings St.

Alberta Furniture Co. Ltd.

N. Nelsons Limited.

Dominion Furniture, Granville Street.

Compliments of

BERTEL BORGEN

ACCOUNTANT and AUDITOR

Room 3, 325 Howe Street

Telephone MArine 0944

Compliments of

EMPRESS BARBER SHOP

Sigurd Edvartsen

510 Homer St.

Knight Road Realty

3947 Knight Road

C. Morsund

Compliments of

MARTIN CARLSON

CEMENT CONTRACTOR

For Modernistic Designs in Walks and Other Cement Work
Phone FAirmont 3198R 4293 Welwyn St.

RAY TORP

WATCHMAKER AND JEWELLER

Specialist in
PERFECT WATCH REPAIRING

417 Columbia St.

New Westminster

HUGO C. ORRE

Plumbing • Heating

2117 Venables St.

Vancouver, B.C.

JANITORS' SUPPLIES

DUSTBANE CO. OF B.C. LTD.

Telephone MA. 9367

722 Cambie Street

Vancouver, B.C.

De Luxe Auto Court

Phone DExter 3227

O. Lundgard, E. Sherman, Proprietors
MODERN STEAM-HEATED CABINS
3003 Kingsway, Vancouver, B.C.

Compliments of

AVALON SERVICE CO.

COMPLETE AUTOMOTIVE REPAIRS

Standard Oil Products

1800 Renfrew St.

Vancouver, B.C.



HASTINGS AUDITORIUM

828 East Hastings Street

Home of Sleipner Lodge No. 8

The Board of Directors of the Sleipner Hall Co. Ltd., Extend Hearty
Greetings to All Singers and Visitors Attending the 38th Sangerfest.

CANADA SHIPPING COMPANY LIMITED

Steamship Agents

Brokers - Chartering

PAcific 0131

355 Burrard St.

Vancouver, B.C.

SPECIALISTS IN **ENGRAVED OR PRINTED**
BUSINESS STATIONERY, OFFICE FORMS
AND SUPPLIES



This Programme printed by

Gehrke Stationery & Printing Co. Ltd.

S. A. Kelsberg

566 Seymour Street
Vancouver, B.C.

Compliments of

Vancouver Equipment Corp. Ltd.

Logging and Contractors' Equipment

285 East 1st Ave.

Vancouver, B.C.

COMPLIMENTS FORST'S LTD.



Vancouver's Largest Suburban
Departmental Store

2500 E. HASTINGS

HASTINGS 4521

Also at 1076 Granville
2434 Main North Vancouver
and New Westminster

For your trip to the old country

see

Scandia Travel Agency

Helge Ekengren

Pacific 6658

425 Hamilton St.

Vancouver, B.C.

COMPLIMENTS OF

Simmons & McBride Ltd.

(And Associates)

DIRECTORS OF FUNERAL SERVICE

Broadway at Maple Street

Phone BAY. 5402

"A DIGNIFIED SERVICE"

G. F. GISLASON

NORTH AMERICAN LIFE

A MUTUAL COMPANY

303 West Pender St.

Vancouver, B.C.